

A1.36 Rośliny doniczkowe i rośliny ogrodowe



- Apenda os nomes de plantas e flores comuns dentro de casa e no jardim.
- Fale sobre os cuidados com as plantas e rotinas na sua casa ou no seu escritório.

Drzewo	(Árvore)	Gleba	(Solo)
Roślina	(Planta)	Kamień	(Pedra)
Kwiat	(Flor)	Huštawka	(Balanço)
Liść	(Folha)	Ogrodnik	(Jardineiro)
Nasiono	(Semente)	Pomoc	(Ajuda)
Trawa	(Relva)	Siedzieć	(Sentar-se)
Kaktus	(Cacto)	Pielęgnować	(Cuidar)
Róża	(Rosa)	Sadzić	(Plantar)
Tulipan	(Tulipa)	Podlewać	(Regar)
Stokrotka	(Margarida)		

1. Diálogo: Współpracownicy szukają idealnej rośliny do biura. Zosia pokazuje zdjęcia roślin łatwych w pielęgnacji. (QR: Áudio)



- Zosia:** Zastanawiam się, co możemy zmienić w wystroju biura, żeby nie było takie zwyczajne. *(Estou a pensar no que podemos mudar na decoração do escritório para que não seja tão comum.)*
- Darek:** Świetny pomysł. Też o tym myślałem. Przyda się trochę świeżości. *(Ótima ideia. Eu também tinha pensado nisso. Vai fazer bem um pouco de frescor.)*
- Zosia:** Myślę, że możemy kupić kilka roślinek. Co myślisz? *(Acho que podemos comprar algumas plantinhas. O que achas?)*
- Darek:** Zdecydowanie. Rośliny dodają koloru i przytulności każdemu wnętrzu. *(Com certeza. As plantas dão cor e aconchego a qualquer ambiente.)*
- Zosia:** Tylko ja w ogóle nie wiem, które będą dobre. Muszą być niewymagające i łatwe w pielęgnacji. *(Só que eu não sei nada sobre quais seriam boas. Têm de ser pouco exigentes e fáceis de cuidar.)*
- Darek:** Ja trochę wiem o roślinach. Moja mama prowadzi kwaciarnię. *(Eu sei um pouco sobre plantas. A minha mãe tem uma floricultura.)*
- Zosia:** To super. Potrzebujemy rośliny, której nie trzeba często podlewać. *(Que ótimo. Precisamos de uma planta que não precise de ser regada com frequência.)*
- Darek:** Okej. Spójrz na tę. To fikus Tineke. Łatwo go pielęgnować. *(Ok. Olha para esta. É um ficus Tineke. É fácil de cuidar.)*
- Zosia:** Podoba mi się, ale tu jest napisane, że potrzebuje dużo światła. *(Gosto, mas aqui está escrito que precisa de muita luz.)*
- Darek:** To może zamiokulkas albo aglaonema. Potrzebują mniej światła. *(Então talvez uma zamioculca ou uma aglaonema. Elas precisam de menos luz.)*

1. Jakiej rośliny szukają do biura? *(Que tipo de planta estão a procurar para o escritório?)*
- a. Rośliny, którą trzeba podlewać codziennie.
 - b. Kaktusa do ogrodu.
 - c. Tulipana na balkon.
 - d. Rośliny, której nie trzeba często podlewać.

2. Dlaczego Zosia obawia się o fikusa Tineke? *(Por que razão Zosia se preocupa com o ficus Tineke?)*
- a. Bo trzeba go sadzić w kamieniach, nie w glebie. b. Bo to roślina wyłącznie do ogrodu.
c. Bo jest za mały i nie ma liści. d. Bo potrzebuje dużo światła.

1-d 2-d

2. Gramática: Konektory: dlatego że, potem, też, też nie

Os conectores em polonês são: dlatego że, potem, też, też nie.



Konektor (Conector)	Przykład zdania (Exemplo de frase)
dlatego że <i>(porque)</i>	Nie poszłam na spacer, dlatego że padał deszcz. <i>(Eu não fui passear, porque estava chovendo.)</i>
potem <i>(depois)</i>	Sadzę drzewo, potem podlewam je wodą. <i>(Eu planto uma árvore, depois eu a rego com água.)</i>
też <i>(também)</i>	Ja też lubię dostawać kwiaty. <i>(Eu também gosto de receber flores.)</i>
też nie <i>(também não)</i>	Ja też nie lubię dostawać kwiatów. <i>(Eu também não gosto de receber flores.)</i>

1. Nie sadzę dziś nasion, _____ nie mam gleby. *(Não planto sementes hoje, porque não tenho terra.)*
a. też b. dlatego że c. potem d. dlatego
2. Najpierw podlewam kaktus, _____ pielęgnuję róże. *(Primeiro rego o cacto, depois cuido das rosas.)*
a. potem b. też c. dlatego że d. też nie
3. Lubię tulipany. Ja _____ lubię róże. *(Gosto de tulipas. Eu também gosto de rosas.)*
a. dlatego że b. potem c. też d. też nie
4. Nie lubię kamieni w doniczce. Ja _____ lubię kamieni. *(Não gosto de pedras no vaso. Eu também não gosto de pedras.)*
a. też nie b. dlatego że c. też d. potem

1. dlatego że 2. potem 3. też 4. też nie

3. Exercícios

1. Associe cada início à sua terminação correta.

- | | |
|-----------------------------------|--------------------------|
| 1. Podlewam kaktusa rano, | a. i też ją podlewam. |
| 2. Sadzę tulipany w ogrodzie, | b. kiedy liście żółkną. |
| 3. W biurze mam roślinę na biurku | c. dlatego lubię wiosnę. |
| 4. Ja też nie lubię, | d. potem otwieram okno. |



1-d: Rego o cacto de manhã, depois abro a janela. **2-c:** Planto tulipas no jardim, por isso gosto da primavera. **3-a:** No escritório, tenho uma planta na secretária e também a rego. **4-b:** Eu também não gosto, quando as folhas ficam amarelas.

2. Aviso no escritório: cuidados com as plantas (QR: Áudio)



Preencha as lacunas: liście, ziemia, usiąść, podlewamy, roślinami, pomoc, Kaktus, Kwiaty

W kuchni na piątym piętrze stoi regał z (1) _____ biurowymi. Prosimy: nie przestawiaj roślin bez zgody. W poniedziałek i w czwartek (2) _____ je małą ilością wody. Jeśli (3) _____ jest mokra, nie podlewamy. (4) _____ potrzebuje bardzo mało wody. (5) _____ przy oknie lubią światło, ale nie stawiamy ich na kaloryferze.

Masz w domu roślinę lub kwiat, który dobrze rośnie w biurze? Możesz przynieść sadzonkę i dopisać nazwę na kartce. Gdy (6) _____ są żółte albo suche, daj znać administracji. W przerwie możesz też (7) _____ przy regale, ale prosimy: nie dotykaj liści i nie zostawiaj kubków na półce. Dziękujemy za (8) _____ w pielęgnacji!

Na cozinha do quinto andar há uma estante com plantas do escritório. Pedimos: não mude as plantas de lugar sem autorização. Na segunda-feira e na quinta-feira nós as regamos com uma pequena quantidade de água. Se a terra estiver molhada, não regamos. O cacto precisa de muito pouca água. As flores perto da janela gostam de luz, mas não as colocamos em cima do radiador.

Você tem em casa uma planta ou uma flor que cresce bem no escritório? Você pode trazer uma muda e acrescentar o nome em um papel. Quando as folhas estiverem amarelas ou secas, avise a administração. No intervalo, você também pode se sentar perto da estante, mas pedimos: não toque nas folhas e não deixe canecas na prateleira. Obrigado pela ajuda no cuidado!

(1) roślinami, (2) podlewamy, (3) ziemia, (4) Kaktus, (5) Kwiaty, (6) liście, (7) usiąść, (8) pomoc

3. Ouça os fragmentos de áudio e escolha a solução correta. (QR: Áudio)



- Co kobieta kupi później? (O que a mulher vai comprar mais tarde?)
 - huśtawkę na balkon
 - kamienie do ogrodu
 - ziemię do doniczek
- Dlaczego mężczyzna dziś nic nie sadzi? (Por que o homem não planta nada hoje?)
 - Nie ma wody do podlewania.
 - Nie ma nasion.
 - Nie ma czasu po pracy.

1-c 2-b

4. Escolha a solução correta

- W biurze _____ przy oknie, dlatego że roślina ma tam dużo światła. *(No escritório, sento-me junto à janela, por isso a planta tem lá muita luz.)*
 - siedzimy
 - siedzi
 - siedzę
 - siedzisz
- Po pracy _____ kaktusa, potem sprawdzam, czy gleba jest sucha. *(Depois do trabalho, rego o cacto, depois verifico se o solo está seco.)*
 - podlewa
 - podlewasz
 - podlewają
 - podlewam
- W weekendy _____ w ogrodzie na huśtawce i też podlewamy róże. *(Aos fins de semana, sentamo-nos no jardim no balanço e também regamos as rosas.)*
 - siedzicie
 - siedzimy
 - siedzą
 - siedzę

1. siedzę 2. podlewam 3. siedzimy

5. Roleplay - dialogos (QR: Áudio)



a. Sklep ogrodnicy: wybór rośliny

- Klientka:** *Dzień dobry, szukam rośliny do mieszkania. Może kaktus albo kwiat doniczkowy?*
(Bom dia, estou procurando uma planta para o apartamento. Talvez um cacto ou uma planta em vaso?)
- Sprzedawca:** *Dzień dobry. Kaktus jest łatwy: podlewać rzadko, dobra przepuszczalna gleba i dużo słońca.*
(Bom dia. O cacto é fácil: regar raramente, um solo bem permeável e bastante sol.)
- Klientka:** *A ta roślina to nasiono czy już gotowa roślina w doniczce?*
(E esta planta é uma semente ou já é uma planta pronta em um vaso?)
- Sprzedawca:** *To już roślina w doniczce. Ma zdrowe liście, proszę tylko nie podlewać za dużo.*
(Já é uma planta em um vaso. Tem folhas saudáveis, só por favor não regue demais.)

- Jaką roślinę kupuje klientka?
-

b. Ogród: prosisz sąsiada o pomoc

- Sąsiadka:** *Cześć, możesz mi pomóc? Chcę sadzić tulipany i różę.*
(Oi, você pode me ajudar? Quero plantar tulipas e uma rosa.)
- Sąsiad:** *Jasne. Gdzie chcesz je posadzić — przy huśtawce czy obok kamienia?*
(Claro. Onde você quer plantá-las — perto do balanço ou ao lado da pedra?)
- Sąsiadka:** *Przy huśtawce, tam jest trawa i dobra gleba.*
(Perto do balanço, lá tem grama e um bom solo.)
- Sąsiad:** *Dobrze. Ja będę sadzić, a ty podlewaj nasiona i młode rośliny. Potem możemy usiąść i patrzeć na ogród.*
(Certo. Eu vou plantar, e você regue as sementes e as plantas jovens. Depois podemos sentar e olhar para o jardim.)

1. Jakie kwiaty chcą posadzić?

6. Pratique em pares ou com o seu professor. (QR: IA+)

1. Jesteś w sklepie ogrodniczym. Szukasz rośliny do biura i pytasz sprzedawcę o łatwą w pielęgnacji roślinę. (Użyj: roślina, mało wody, do biura)



2. W pracy mówisz koledze, że twoja roślina jest sucha. Proś o pomoc i zapytaj, co robić. (Użyj: pomoc, podlewać, teraz)

7. Escrita: WhatsApp (QR: IA+)

Cześć! Tu Zosia z biura.

W piątek mnie nie będzie. Czy możesz **podlewać** nasze rośliny? W kuchni jest **kaktus** i jedna duża **roślina** przy oknie. Proszę, podlej je rano, a **potem** sprawdź, czy ziemia jest mokra. Ja dziś też podlewam, dlatego że jest bardzo sucho.

Dziękuję!
Zosia



Escreva uma resposta apropriada: *Mogę podlać rośliny w piątek o ... / Najpierw podleję ..., potem ... / Ja też mogę pomóc, dlatego że ...*

Verbos importantes

ja
ty
on/ona/ono
my
wy
oni/one

Siedzieć (*sentar*)

Czas teraźniejszy
siedzę
siedzisz
siedzi
siedzimy
siedzicie
siedzą

Podlewać (*regar*)

Czas teraźniejszy
podlewam
podlewasz
podlewa
podlewamy
podlewacie
podlewają